



Kirkland constitue l'un des 27 arrondissements de la ville de Montréal et regroupe plus de 20 000 habitants.

An english description follows

## **Chargé(e) de projet - environnement**

La ville de Kirkland est à la recherche d'une personne autonome et expérimentée pour occuper le poste de chargé(e) de projet - environnement.

Sous la responsabilité du directeur du service des travaux publics et génie, le titulaire devra effectuer diverses études à caractère technique comportant l'exécution de tâches dans le cadre de l'implantation, de la réalisation et du suivi de divers projets dont la gestion des matières résiduelles, la gestion des matières recyclables et/ou dangereuses ainsi que d'autres programmes à caractère environnemental.

### **Profil de qualifications :**

- Détenir un diplôme en génie de l'environnement, ou dans un autre secteur et profil appropriés;
- L'habileté à travailler sous pression, exercer un sens critique et un esprit d'analyse, rédiger des rapports, travailler en équipe, communiquer oralement et gérer son temps sont des qualités essentielles;
- Être parfaitement bilingue;
- Posséder deux années d'expérience dans des fonctions similaires, et ce, préférablement à l'intérieur d'une corporation municipale, et;
- Être membre de l'OIQ.

L'échelle de traitement associée à cette fonction se situe entre 51 929\$ à 64 005\$ annuellement.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard le 13 août 2010 :

La Ville de Kirkland  
A/S Service des ressources humaines  
(Chargé(e) de projet - environnement)  
17200, boulevard Hymus  
KIRKLAND (Québec)  
H9J 3Y8

Télécopieur : (514) 630-2721

Courriel : emplois@ville.kirkland.qc.ca

La Ville de Kirkland souscrit au principe d'égalité en emploi et invite les femmes et les hommes qualifiés, y compris les autochtones, les membres des minorités visibles et des minorités ethniques, ainsi que les personnes ayant un handicap à soumettre leur candidature.

Nous remercions les candidats pour leur intérêt; toutefois, seuls les candidats choisis pour l'entrevue seront contactés.

---

## **Project manager - environment**

The Town of Kirkland is seeking the services of an autonomous and experienced person to fill the position of project manager - environment.

Under the authority of the Public Works and Engineering department Director, the project manager - environment will undertake various studies of a technical nature and perform tasks geared at implementing, carrying out and following-up various projects in line with residual waste management, recyclable material and/or hazardous waste management, as well as other environmental programs.

### **Qualifications:**

- Posses a bachelors degree in Environmental Engineering, or other related field or specialization;
- Capable of working under pressure, critical thinking, report drafting, team work, oral communications and time management are essential qualities;
- Be fluently bilingual;
- Have two years of related experience preferably in a municipality, and;
- Be a member of the OIQ.

The annual pay scale associated with this function is between 51 929\$ to 64 005\$.

Interested and qualified candidates are invited to submit their resume before August 13th 2010, to:

The Town of Kirkland  
C/O Human Resources Department  
(Project manager - environment)  
17 200, Hymus boulevard  
KIRKLAND (Québec)  
H9J 3Y8

Fax: (514) 630-2721

E-mail: [emplois@ville.kirkland.qc.ca](mailto:emplois@ville.kirkland.qc.ca)

The Town of Kirkland is an equal opportunity employer and encourages applications from qualified women and men, including aboriginal peoples, persons with disabilities, and members of visible and ethnic minorities.

We thank all applicants for their interest, however, only those candidates selected for an interview will be contacted.